

# Entre tots

REVISTA INFORMATIVA  
Y CULTURAL  
DEL TERMINO DE

CALVIÀ

Nº 42 Diciembre '93  
Precio: 150 Ptas



● ¿Rivalidad entre Ajuntament y Govern por los voluntarios de Na Burguesa?

● Malestar en la policia local

● L'Ajuntament rescinde el contrato a FUNDESCOP

ASSOCIACIO DE PREMSA  
FORANA DE MALLORCA  
Princesa, 24

07240 - SANT JOAN



**Publicació mensual independent  
d'informació local**

**EDITA:**

Associació Cultural «ENTRE TOTS»

Avda. de la Platja, 10

07181 - PALMA NOVA

Telèfon i fax: 68 03 86

President: Josep Rosselló i Font

**DIRECTOR:** Pere Verd

**CAPS DE SECCIÓ:**

J. Rosselló (Informació municipal)

Pere Cantarero (Àrea Cultural)

Jaume Nadal (Secció Esports)

**COL·LABORADORS:**

Joan Sastre, Francisco Font, Fernando Feliu,  
Camila Fernández, Clauio Sanz, Santi Andreu,

Es Xafarder, Joan Perdiu, Toni Mir,

Conterno, Joan Alemany

**FOTOGRAFIA:**

Arxiu «Entre Tots»

Michels

E.T. Foto Press

**IMPRIMEIX:**

**ETIRRENA, S.A.**

TEL: 55 52 12

C/ Pintor Joan Gris, nº 2  
MANACOR

**DIPÒSIT LEGAL:** PM 981 - 1987

**DISTRIBUEIX:** Distribuïdora Rotger

**SUSCRIPCIONS:**

Pere Verd, Tel. 68 05 69

**PUBLICITAT:** 68 03 86

«ENTRE TOTS» no es fa responsable de les opinions  
expressades en les col·laboracions firmades.

**La revista ENTRE TOTS està a la venda  
en todos los kioscos del término de Calvià  
y en los siguientes en Palma**

KIOSKO SOLIVELLAS, Av. G. Alomar Villalonga, 10

KIOSKO TERMINUS, Plaza de España, 8

KIOSKO REYNA, Passeig d'Es Born, 8

KIOSKO TREN, Plaza España, s/n

KIOSKO PRYCA, General Riera, 150

KIOSKO NOU, Paseo Marítimo, 27. Loc. 16

KIOSKO S'AIGO DOLÇA, Joan Miró, 13. Bajos

KIOSKO ACTUALIDADES, Pza. Sta. Catalina, s/n

LIBRERIA SA PREMSA, Joan Miró, 68

LIBRERIA AEROPUERTO, Aeropuerto Terminal A

LIBRERIA CALA MAYOR, Joan Miró, 276

LIBRERIA MARIVENT, Joan Miró, 246

LIBRERIA MULTICENTRO, Avda. Jaime III, s/n

KIOSKO SON ARMADANS, Joan Miró, 11

LIBRERIA FORMENTOR, Avd. Constitución, 7

LIBRERIA SAN AGUSTIN, Joan Miró, 324

KIOSKO MALLORCA, Passeig d'Es Born

KIOSKO INTERNACIONAL, Paseo Marítimo s/n

**Servicio Neumáticos**

**TOLO FEMENIA**

PARCHES - VULCANIZADOS  
EQUILIBRADOS ELECTRONICO DE RUEDAS

**OFERTA**

**LLEVE 4 RUEDAS Y PAGUE 3  
(Varias marcas)**

C/. Juan Alcover, 1 Locales 3-4  
Tel. 68 35 83

PALMA NOVA

**TALLERES**

**BICI - MOTO**

REPARACION Y VENTA  
VELOMOTORES TODAS MARCAS  
BICIS PASEO Y COMPETICION  
CENTRADO Y MONTAJE DE RUEDAS

Juan Alcover, 1 - 6 - Tel. 68 12 43  
PALMA NOVA



## La «guerra» de los voluntarios

Se ha podido leer últimamente en la prensa regional noticias referente a una supuesta politización o utilización partidista de las brigadas de voluntarios que participan en las tareas de limpieza y reforestación de Na Burguesa. Mientras las del Ayuntamiento socialista de Calvià iniciaron su tarea (visible desde la autopista) desde hace varias semanas, otro grupo coordinado por la Conselleria d'Agricultura i Pesca del Govern Balear se ponía a trabajar en días pasados entre Valldurgent y el Coll de Sa Creu. Representantes de los primeros remitieron un comunicado a los medios de Comunicación expresando su malestar por la publicidad dada por la Conselleria al inicio del trabajo de "sus voluntarios como si

ellos no existieran mientras que algunos del mismo grupo advierten en privado del peligro de politización de las tareas que desarrolla el colectivo calvianer y reclaman una estructura organizativa más independiente del Ayuntamiento.

La verdad es que no salimos del asombro ante tales noticias. Aunque ambas administraciones rechazan esta acusación la evidente nula coordinación entre ellas es ya de por sí preocupante. Creíamos, como hubiera sido lógico, que las tareas de los voluntarios calvianers se hacían según el plan conjunto presentado en su día por el Conseller Morey y la alcaldesa Nájera. Al contrario nos enteramos de que cada uno tira por su cuenta y funciona

con su propio grupo como si aquello fuera terreno para una rivalidad política.

Desde estas líneas queremos expresar nuestra total repulsa a tal posibilidad y hacemos un llamamiento a una rápida actuación de Conselleria y Ayuntamiento de Calvià para disipar este malestar. Na Burguesa forma parte del patrimonio del pueblo de Mallorca y su preservación, y desgraciadamente en este caso su reforestación, debe estar muy por encima de antagonismos políticos. La generosidad y la abnegación de estos centenares de voluntarios que no dudan en ofrecer sus horas libres para esta noble causa no debe verse traicionada por tan despreciable hipotética conducta.

### HAPPY HOLIDAY TOURS S/A



BAL  
154 M/M

GAT 1355

**LES OFRECEMOS NUESTRO PROPIO  
PROGRAMA DE VUELOS CHARTERS  
150 VUELOS SEMANALES A 19 DESTINOS EN  
GRAN BRETAÑA**

- \* VUELOS CHARTER NACIONALES: IBERIA - AVIACO
- \* RESERVAS DE TRASMEDITERRANEA.
- DESCUENTOS RESIDENTES - OFERTAS ESPECIALES
- \* GRANDES OFERTAS EN VIAJES SALIENDO DESDE ESPAÑA E INGLATERRA
- \* PRECIOS ESTUPENDOS AL ORIENTE USA, CANADA, AUSTRALIA, NUEVA ZELANDA, ETC.
- \* VUELTAS AL MUNDO DESDE 170.000 PTS.

**PALMA NOVA (CENTRAL):** MIGUEL DE LOS STOS. OLIVER. Esquina C/ Juan Alcover. Tels. 68 28 60 - 68 17 61 - 68 38 14 - 68 38 65 LUN. - VIE. 0930-1900. SAB. 0930-1330

**PALMA NOVA:** AVDA. CAS SABONERS Nº 2. LUN-VIER. 0930-1400. 1600-1900

**PALMA:** PASEO MARITIMO, 44. EDIFICIO TORREMAR. Tels. 40 44 46 - 40 42 79. LUN-MIE: 0930-1400

**SANTA PONÇA:** EDIFICIO VICTORIA. C/ Riu Sil (cerca parking). Delante polidep'rotivo. LUN-MIE: 0930-1400. SAB: 0930-1330. Tels. 69 17 17 - 69 17 16.

**AIRPORT:** DESK TERMINAL B. Cerca Thomsons. Sab. y Domingo: 0930-1330/1630-2100

## CIRO'S

*Restaurante*



### MENU DE DEGUSTACION

*Aperitivo*

*Salmon ahumado*

*Caldos de pescado y marisco*

*Fillets de lenguado al Blanco de Blanco*

*Escalopines de lúcy a la pimienta*

*Pastelería de la casa*

**PRECIO: 3.000 pts.**

vino no incluido

I.V.A. 6% no incluido

*Paseo del Mar 3 Tels. 68 10 52 - 68 26 14*

*Palma Nova Mallorca*

---

# Es Xafarder

---

Reconozco que cuando lo escribí hace varias "xafarderies" lo hice sin muchos fundamentos y más bien para rellenar el resto de folio que me quedaba por entregar. Pero ahora, sin cachondeo, parece que va tomando cada vez más cuerpo la idea de la vuelta de Don Paco a Calvià. Ahora que ha recibido de sus compañeros la estruendosa patada que todos conocen en donde la espalda pierde su nombre nos añora más que nunca y dicen que le haría ilusión volver a sentarse en su antigua poltrona dentro de dos años, con nuestro permiso y el del PP y demás, claro está. Lo comprendo, el pobre. Debe doler un montón que tus propios compañeros te digan por unanimidad que no sirves. Una honrosa dimisión "por cuestiones personales" suele darse en estos casos, siempre queda mejor, pero caparrut como es él no debió querer saber nada y pasó lo que pasó. Coinciden estos rumores con los complementarios que mandan nuestra alcaldesa con la música a otra parte, unos que si en la lista a la alcaldía de Palma, otros que si en la candidatura al Govern (¿al frente?), otros que si a Madrid... No es desde luego la primera vez que se le pronostica un destino nacional. ¿Se acuerdan que antes de las legislativas algunos la colocaban en las quinielas para un alto cargo en un ministerio y hasta de ministra? Otra patada, esta vez la de sus administrados en las urnas, aparcó el proyecto para tiempos mejores pero ahora vuelve a renacer la idea de alejarla de Calvià, única manera de recolocar a Don Paco.

\*\*\*

Sin embargo no nos alarmemos. Aún nos queda la esperanza de que en el próximo congreso del PSIB-PSOE lo elijan secretario general del partido, cargo al cual ya anunció que aspiraba. Debe tener el hombre unas ganas locas de tomar su revancha y devolver la patada a algunos. Y dicen que no es del todo descabellado. Parece que pesa en las agrupaciones locales y no solamente en las de Calvià y Andratx. La ges-

tion de Joan March no hace la unanimidad y son muchos los que querrían verle de boticario en dedicación exclusiva. O sea que no es ninguna tontería. Encendamos pues una vela para que así sea porque con una etapa Obrador ya nos ha sido suficiente, gracias.

\*\*\*

Uno que cruza los dedos pero al revés es Vellibre. El cachorro en Calvià de l'Amo en Biel ya se ve alcalde en caso de que volviera por aquí Don Paco. Si ya se muestra seguro de sus probabilidades frente a Sa Madona en un segundo envite, la barba se le ilumina cuando le mentan la posibilidad de que fuera otra vez el capellán el timonel de la lista psoecialista. Considera que en Calvià está más quemado que na Burgesa, con perdón, y no le falta razón. Aunque mejor administradora Margarita está pagando con intereses la "herencia Obrador" (deuda galopante e incontrolable, transporte municipal y muchas otras lindezas ruinosas fruto de su delirio de grandeza) aunque no lo quiera ni lo pueda reconocer, en primer lugar porque es tan responsable como el de la situación. Pero los calvianers han abierto los ojos y tocado con las manos (y los bolsillos) los resultados de aquella época embaucadora. No creo que estén por una segunda parte, de ahí que Vellibre se frote las manos.

\*\*\*

¿Qué pasa en la policía? Es indudable que hay un profundo malestar a todos los niveles. En la calle el ciudadano expresa cada vez más su descontento con un cuerpo que debería estar a su servicio y que considera sin embargo cada día más como un enemigo. No hace mucho aún los vecinos se mostraban en regla general satisfechos de su política. Pero de un tiempo a esta parte sólo se escuchan críticas en la calle. La impresión general, simplemente fruto de conversaciones diarias escuchadas a los vecinos, es que sólo sirven para poner multas y nada más. Cuando la gente saca a relucir las multas es que está

cabreada. La verdad es que no los ves mucho como no sea con un bolígrafo en la mano. Lo de los policías de barrio debió pasar a mejor vida, si es que realmente funcionó algún día, porque no ves ni uno ni cuando sale el sol y cuando hay alguna anomalía en la calle ahí se queda si no es por el vecino que llama al departamento correspondiente porque ellos no son capaces de verla, metidos que están en sus coches o en el cuartel. Eso sí, te los encuentras cada dos por tres parando a chavales y sus motocicletas. Eso sí que les va bien. Es más fácil, te puedes chulear y es rentable. Pero lo bueno (o lo malo) es que ellos tampoco parecen estar contentos de su labor. Un 80 % dice no estar a gusto según un estudio realizado. Y no digamos de las acusaciones, algunas de ellas fuertísimas, que varios de ellos, en lógico anonimato, vierten contra sus mandos, no dudando en remitirlo a la prensa. O sea que el personal cabreado y ellos también! ¿Qué pasa en la policía?

\*\*\*

Estoy preocupado. Las noticias que leo en la prensa sobre las dimisiones, expulsiones, asambleas, acusaciones de ilegalidad de las mismas, solicitudes de más dimisiones, de más expulsiones, amenazas de disolución etc. en el seno de ASI-Calvià me turban. Por los que no lo saben, que son todos, ASI es un partido político, ¿Qué vamos a hacer entonces? ¿A quienes vamos a votar en las próximas municipales si se marchan? Deben respirar muy hondo PSOE y PP ante tan trascendentes noticias. Sus inquietudes pueden disiparse si la cosa sigue así. No me extrañaría nada que ellos estuvieran detrás de los problemas de ASI porque la aparición de tal competidor no les debía dejar dormir. Yo, por quien más lo sentiría si desapareciera sería por el taxista al cual debían alquilar los servicios de su vehículo cuando tenían que reunirse para celebrar una asamblea general. ¡País!



## NOTICIAS

*Mediante sus respectivos grupos de voluntarios*

## El Govern y el Consistorio de Calvià reforestan Na Burguesa por separado

*No existe coordinación entra los equipos de ambas instituciones*

Joan Sastre

En días pasados dieron inicio los trabajos de reforestación que tiene previsto llevar a cabo en Na Burguesa el colectivo de voluntarios aglutinado a tal efecto por la Conselleria d'Agricultura. Los voluntarios comentaron en los alrededores de la finca de Valldurgent su labor de recuperación de las zonas boscosas de la Serra dañadas en los últimos incendios.

Los ciudadanos que se personaron en Na Burguesa llevaron a cabo su tarea bajo la coordinación de los técnicos de Sefobasa y procedían, en su mayor parte, de la Federación Palmesana de Asociaciones y Entidades Ciudadaanas (Fepae) y del club d'Esplai de Son Ferriol.

Entretanto, a varios kilómetros de aquella zona, miembros del colectivo de voluntarios constituido por iniciativa del Ayuntamiento de Calvià prosiguieron los trabajos de reforestación que desarrollan todos los fines de semana desde las últimas fechas del mes de octubre, bajo la dirección técnica del biólogo municipal, Eduard Còzar.

Ambos grupos de trabajo, el dependiente del Consistorio de Calvià y el creado por la Conselleria d'Agricultura, "no han trabado ningún tipo de contacto entre sí ni les une coordinación común alguna", según ha reconocido uno de los responsables del proyecto de reforestación, perteneciente al Ayuntamiento de Calvià.

De hecho, la incorporación de los voluntarios de la Conselleria en la ejecución del proyecto de reforestación ha motivado el malestar de sus homólogos de Calvià. En una nota hecha pública y remitida desde el Ayuntamien-

to de Calvià se censuraba al departamento dirigido por Pere J. Morey por anunciar que el día 27 de noviembre empezaba la contribución de los voluntarios olvidando que el grupo de Calvià lleva a cabo este tipo de tareas desde la última semana de octubre.

Aunque Govern y Consistorio están materializando la recuperación de la devastada Serra de Na Burguesa a partir de un proyecto conjunto que fue presentado por el consejero Morey y la alcaldesa socialista Margarita Nájera, el distinto color político de ambas instituciones está poniendo en peligro la continuidad de la unidad de acción que se puso en práctica durante e inmediatamente después de los incendios del pasado verano.

De hecho, el riesgo de la politización de los colectivos de voluntarios ha sido denunciado por miembros de estos grupos. En Calvià, casi 500 personas, muchas de ellas procedentes de Palma, se sumaron en un principio a la iniciativa municipal y semana tras semana han acudido a reforestar la Serra. Sin embargo, el número de participantes ha ido descendiendo progresivamente y la denuncia de politización no han tardado en aparecer, sobretudo ante el "decisivo" papel que en este sentido parecen jugar miembros del equipo de asesores de la alcaldesa Nájera.

Por su parte, la Conselleria d'Agricultura también ha procedido a confeccionar y aglutinar "su" propio equipo de voluntarios sin ni siquiera ponerse en contacto con la Corporación de Cal-



vià para un posible trabajo en común de ambos grupos ciudadanos. Este equipo empezó a trabajar en los alrededores de Valldurgent mientras el colectivo de Calvià lo hacía en las proximidades de Costa den Blanes, muy cerca de la autopista de Palma Nova.

De cualquier modo, el teniente de alcalde de Calvià Manel Suárez ha salido al paso de las denuncias de politización asegurando que "pongo la mano en el fuego de que esto no es así, no por parte del Ayuntamiento ni por parte de la Conselleria".

Los trabajos de ambos colectivos irán encaminados hasta marzo o abril del próximo año a acondicionar la superficie dañada para posibilitar su futura recuperación. Posteriormente, se comenzará la reforestación de la Serra mediante la plantación de gramíneas o la introducción de plantones.

## NOTICIAS

## Clima de malestar en la Policía Local

**Joan Sastre.**- El 80 % de los policías locales de Calvià se halla "descontento" con el funcionamiento del Cuerpo, según reflejan los datos del estudio sobre el Clima Laboral correspondiente a 1993 elaborado por el Ayuntamiento de Calvià.

Los resultados del estudio en torno al grado de satisfacción con que los agentes locales de Calvià llevan a cabo su tarea policial en el municipio evidencian el clima de malestar que existe actualmente en el departamento que dirige Jaime Tovar y cuya responsabilidad política, asumen los concejales Antoni Pallicer y Miguel Cristóbal.

En este sentido, las estadísticas elaboradas a partir de las muestras seleccionadas no dejan lugar a la duda. Así, el grado de satisfacción laboral del 60 % de los agentes locales de Calvià oscila entre las calificaciones de "regular" y "muy bajo". El 80 % de policías, por otra parte, han expresado su descontento con la gestión de sus mandos superiores y, más específicamente, el desacuerdo de los agentes con la labor del máximo responsable del departamento, Jaime Tovar, alcanza el 71 %.

La insatisfacción reinante en la plantilla policial se manifiesta con similar magnitud en otros aspectos de su trabajo. Concretamente, el 75'5 % de los agentes considera "inadecuados" los medios de que dispone el Cuerpo para realizar las tareas que tiene enco-



*Antoni Pallicer, concejal responsable de Seguridad Ciudadana y Policía.*

mendadas. Además, el 73'4 % opina que la labor que lleva a cabo no está "suficientemente reconocida" por sus mandos y el 87 % manifiesta su "desacuerdo" con el tipo de trabajo que se le ha asignado.

Finalmente, el 75 % de la plantilla reconoce que los ciudadanos de Calvià tienen una mala imagen de sus agentes locales.

El portavoz del grupo municipal PP-UM, Eduard Vellibre, señaló ayer

que los resultados del Clima Laboral de la Policía Local "demuestran que el departamento está dirigido como un auténtico cuartel de la Gestapo, con divisiones entre afines y no afines al poder establecido, y equipado con un parque móvil obsoleto y unas dependencias que parecen más una chabola que otra cosa".

Según Vellibre, los agentes "no tienen ninguna responsabilidad en estos desmanes y su profesionalidad se halla fuera de toda duda. Sin embargo, los mismos policías reconocen que el departamento no goza de una buena imagen entre los ciudadanos y si es así es porque el equipo de gobierno los utiliza como agentes de recaudación más que como policías. Los agentes saben que deben cubrir una determinada cuota de multas si no quieren recibir la pertinente bronca por parte de sus jefes".

El propio edil de Interior, Antoni Pallicer, reconoció recientemente que la imagen de la Policía Local de Calvià "es negativa ante los ciudadanos del municipio". Pallicer opina, sin embargo, que los agentes "no son estimados en su auténtica valía profesional". Respecto a las denuncias de la oposición, el edil socialista considera que el portavoz de PP-UM "se limita a escuchar a una minoría descontenta para luego sacar provecho político de sus denuncias".

**BERND BERGER**  
MODA EN EL VESTIR.

**FELICES**

**FIESTAS**

Avda. Paguera, 67 • Telf. 68 55 80  
PAGUERA

**"ENTRE TOTS"**



La revista local  
que más se lee !



## NOTICIAS

# Calvià organiza programas de animación turística para combatir la estacionalidad

*El proyecto contempla un variado abanico de actividades para el invierno*

**Josep Rosselló**

El Ajuntament presentó públicamente el programa "Calvià, un invierno europeo", que ofrece un nuevo producto de animación turística durante la temporada baja a fin de combatir la estacionalidad del sector. El proyecto contempla un variado abanico de actividades lúdicas y deportivas en cada una de las zonas con marca turística del municipio para entretener y divertir a los turistas y facilitar la comercialización del producto.

Peguera, Santa Ponça, Palmanova-Magaluf, Portals Nous, Illetes y Calvià ofrecerán durante todo el invierno actividades en contacto con la naturaleza por las mañanas como tablas de gimnasia en la playa o paseos a pie. Para las tardes prevén juegos y baile de salón y actos culturales, y fiestas folclóricas y populares durante las veladas.

Asimismo, semanalmente se ofrecerán conciertos y actuaciones musica-

les, sin olvidar las degustaciones gastronómicas de productos típicos, todo ello totalmente gratuito.

Para el teniente de alcalde de Turismo, Antoni Pellicer, se trata en definitiva de "incentivar la actividad económica del municipio para mantener los puestos de trabajo y luchar contra la estacionalidad con la participación de todos".

El programa "Calvià, un invierno europeo", que se realizará hasta finales de marzo de 1994, está basado en el acuerdo cooperativo entre las administraciones públicas, sindicatos, empresarios. Concretamente participan Ibatutur, Fomento de Turismo de Mallorca,

la Secretaria de Estado de Turismo a través del Plan Futures, además del propio Ajuntament.

Pellicer aseguró que "todo está a punto para ofrecer un buen producto turístico de calidad en el invierno del municipio". El concejal quiso dejar claro que no se trata de hacer la competencia a los programas de animación que ofrecen los hoteles, "sino que más bien queremos integrar a todas las iniciativas de este tipo para ofrecer un buen producto". Los responsables municipales son conscientes de que los resultados no serán visibles más que a medio o largo plazo.

*Tras el éxito de la campaña del pasado año*

## Puerto Portals reinicia las actividades de animación de la temporada baja

**Joan Sastre**

Puerto Portals ha reiniciado su campaña de actividades de animación para la temporada baja, puesta en marcha el pasado año en calidad de experiencia piloto. Durante la presentación de las actividades de la temporada actual, las relaciones públicas de Puerto Portals, Olga Cadavid, y el contramaestre, Agustín Roldán, destacaron el "extraordinario éxito" de la campaña del pasado año y anunciaron numerosas novedades de cara a este invierno.

Así, en noviembre y mayo, se llevarán a cabo fiestas infantiles, en las instalaciones de Puerto Portals, todos los domingos por la mañana.

Al margen de su especial atención a los niños, Puerto Portals desarrollará actividades encaminadas al público en general, como exhibiciones de barcos teledirigidos, jornadas gastronómicas de productos mallorquines, mercadillos benéficos, concursos, y, lógicamente, la fiesta de Carnaval, que el pasado año obtuvo un enorme éxito.

Olga Cadavid señaló que "se trata de provocar que la gente acuda a Puerto Portals y evitar que las tiendas y los restaurantes cierren en invierno por falta de clientes. De hecho, gracias a la campaña, se consiguen mantener abiertos un gran número de locales, al menos el fin de semana".



AGENCIA INMOBILIARIA

**A. Palmer**

VENTA DE APARTAMENTOS, CHALETS, SOLARES, LOCALES,...

**OPORTUNIDAD UNICA  
PALMA NOVA**

En Edificio a sólo 50 mts. de la playa  
con piscina y aparcamiento privado.

Vendo estudios continuos por separado o dos juntos.

Cocina equipada, baño y amueblados,

**PRECIO: UNO a partir de 1.690.000 pts.  
DOS a partir de 3.200.000 pts.**

C/Pinada,5 Local 7 Tel. 68 18 78 MAGALUF

## NOTICIAS

# L'Ajuntament retira a Fundescop las subvenciones millonarias para la escuela de adultos

Joan Sastre

Este curso el Consistorio ha contratado directamente a los profesores y, en el futuro, lo hará el Instituto de Formación y Empleo. El ex-secretario de UGT Antoni Garcies dirige el nuevo organismo municipal y engrosa la plantilla de asesores. La adjudicación del servicio se renovaba anualmente sin concurso público.

El Ayuntamiento de Calvià ha rescindido el contrato que le unía con la Fundación para el Desarrollo de Cooperativas (Fundescop). Mediante este convenio de servicios, la entidad dependiente del sindicato UGT se ha ocupado durante los últimos años de la organización y coordinación de los cursos de educación de adultos que financiaba la Corporación.

En este sentido, Fundescop ha recibido del Ayuntamiento de Calvià subvenciones próximas a los cien millones de pesetas a lo largo de los ejercicios precedentes, en virtud de un contrato de concesión de servicios que se ha venido renovando año tras año de forma automática y sin mediar ningún tipo de concurso público que diera opción a otras entidades a hacerse con la adjudicación.

De hecho, una vez que se producía la expiración de los contratos, el departamento municipal de Bienestar Social se limitaba a proponer a la comisión de Gobierno las condiciones económicas del convenio del siguiente ejercicio y las modificaciones a introducir respecto a los contenidos docentes impartidos.

Únicamente la primera adjudicación, resuelta en favor de Fundescop, fue precedida por un concurso público. La convocatoria se produjo durante el último mandato del alcalde socialista Francesc Obrador, a la sazón, antiguo secretario general de UGT en Baleares. Obrador fue, además, el principal impulsor de la creación de Fundescop, organismo preferentemente dedicado a la formación de trabajadores y el asesoramiento de cooperativas. La dirección de la entidad fue encomendada a Sinforosa García, una de las colaboradoras más próximas de Obrador durante su periplo uge-



*La concejala de Bienestar Social, Inmaculada Cabiscol, quiere reducir gastos.*

tista.

El último contrato firmado entre el Ayuntamiento de Calvià y Fundescop fija una subvención superior a los treinta millones de pesetas. A cambio de dicha cantidad de dinero, Fundescop se comprometió a llevar a cabo la coordinación de diversos programas, actividades y talleres dirigidos a la población adulta del término, así como la impartición de diez cursos de corte y confección, dos de alemán, cinco de inglés y seis de sevillanas, distribuidos a lo largo de diversos núcleos de Calvià.

Para tal fin, el convenio exige a Fundescop la contratación de un director de la escuela de educación de adultos, un jefe de estudios, un coordinador de talleres, un administrativo, un equipo psicopedagógico de apoyo integrado por un psicólogo y un pedagogo, seis profesores y varios monitores de talleres y actividades diversas.

La subvención municipal superó los treinta millones de pesetas, distribuidas en una primera partida de 3'5 millones dedicada a "gastos de gestión, coordinación, actividades y adquisición de materiales", según se especifica en el contrato de adjudicación suscrito entre el Ayuntamiento de

Calvià y Fundescop; un segundo capítulo de 20.258.000 pesetas "para llevar a cabo los programas y actividades por parte de las personas que componen el equipo"; y una última partida de ocho millones, de cara a la realización de talleres y cursillos cortos.

Sin embargo, la actual delegada de Bienestar Social del Ayuntamiento de Calvià, Inmaculada Cabiscol, ha puesto freno a la sucesión de renovaciones automáticas de los contratos formativos de Fundescop. La regidora socialista considera "más conveniente" proceder a la contratación directa de los profesores y del resto de personal docente de la educación de adultos, sin la mediación de Fundescop ni de ninguna otra entidad.

De cualquier modo, según ha indicado Inmaculada Cabiscol, "los integrantes de la plantilla no diferirán, prácticamente, de los que han venido ejerciendo tal cometido bajo la coordinación de Fundescop. Asimismo, las materias que se impartirán, así como el número de horas dedicado a cada una de ellas, no registrarán excesivas variaciones".

En todo caso, esta fórmula de contratación sólo se aplicará durante un año. A partir de 1994, la coordinación y organización de la educación de adultos de Calvià será asumida por un organismo de futura creación, el Instituto de Formación y Empleo, que dependerá directamente del Ayuntamiento y será dirigido por el ex-secretario de Hostelería de UGT Antoni Garcies.

Desde hace poco más de un mes, y tras renunciar al cargo que ocupaba en la central ugetista, Garcies ha pasado a engrosar la lista de cargos de confianza de la alcaldesa, Margarita Nájera. Su cometido consiste en estructurar y poner en marcha el Instituto de Formación y Empleo, que relevará a Fundescop en la gestión de la educación de adultos.

La pretensión del Ayuntamiento pasa por involucrar a otras instituciones en la financiación del proyecto y, en este sentido, la edil socialista Inmaculada Cabiscol ha señalado que las conversaciones con el Inem "se hallan muy avanzadas".



## NOTICIAS

# Los responsables municipales quieren desprenderse del centro de planificación familiar

El Ajuntament de Calvià ha gastado una cantidad superior a setenta millones de pesetas en el Servicio de Orientación Sexual y Planificación Familiar en los últimos tres años. Los responsables municipales pretenden que la prestación del único centro de estas características que hay en todos los municipios de Mallorca las asuma el Insalud. En 1992 se atendieron, gratuitamente, mil novecientas consultas de ciudadanos.

Josep Rosselló

El Servicio de Planificación Familiar u Orientación Sexual ha cumplido tres años de funcionamiento dentro del centro municipal Salut i Família ubicado en Magaluf, junto al cuartel de la Policía Local.

Los objetivos del servicio son la formación e información referentes a la sexualidad y la reproducción mediante la divulgación del conocimiento sobre el control de la natalidad y sobre problemas específicos de educación y terapia sexual.

Además se ofrece gratuitamente asistencia ginecológica preventiva y diagnóstico tratamiento de enfermedades de transmisión sexual, así como asesoramiento sobre anticonceptivos, esterilidad, y asistencia psicológica relacionada con la sexualidad.

Desde hace un año, las visitas ginecológicas no relacionadas con la planificación se han suprimido para reducir costes y las pruebas de citología son pagadas por los usuarios.

En la Orientación y Planificación Familiar participa un equipo de profesionales formado por especialistas en ginecología, médicos, enfermera y personal administrativo que componen una cooperativa, así como una comadrona del Insalud que realiza los programas de preparación prenatal.

Desde la creación del servicio a finales de 1990, el Ajuntament ha gastado



*L'Ajuntament ha gastado más de 70 millones en tres años para la Planificación Familiar y Orientación Sexual*

para su mantenimiento más de setenta millones de pesetas si bien en el actual ejercicio el presupuesto fue considerablemente reducido destinándose a la contratación de los profesionales 13 millones y medio además de los gastos de mantenimiento.

A pesar de las dificultades económicas y la imprevista necesidad de reducir gastos corrientes todo apunta a que el próximo año el Ajuntament mantendrá el servicio hasta que se abra el Centro de Salud que el Insalud está construyendo en Santa Ponça.

La teniente de alcalde de servicios socioculturales, Inmaculada Cabiscot, ha manifestado a este periódico que la pretensión del equipo de gobierno municipal que preside la alcaldesa socialista Margarita Nájera es que el servicio sea asumido por el Insalud. A tal efecto, la edil está realizando las oportunas gestiones.

Calvià es el único municipio de Baleares que cuenta con un Servicio de Planificación Familiar y Orientación Sexual. Teniendo en cuenta que en 1992 se realizaron 1948 consultas con un gasto superior a los 20 millones de pesetas,

cada usuario ha costado alrededor de 12.000 pesetas a las arcas municipales, por lo que no es de extrañar que el Ajuntament quiera quitarse de encima esta carga.

La desmedida expansión institucional del Consistorio presidido por Francesc Obrador en las dos últimas legislaturas elevó el gasto corriente en el Ajuntament a unos niveles que actualmente son insostenibles y no queda más remedio que ir suprimiendo o traspasando servicios.

Según la Memoria anual del Servicio de Orientación y Planificación Familiar, durante el año 1992 el centro atendió 1.948 consultas de las cuales 550 eran usuarios que acudían por primera vez al centro. De estos, únicamente una docena eran hombres.

El perfil del usuario es una mujer rondando los 30 años con estudios primarios, de nivel socio-económico medio-bajo, casada, que trabaja fundamentalmente en la hostelería en niveles menos cualificados o se dedica a sus labores y que procede en gran parte del sur del Estado español.

## NOTICIAS

### La Agrupación socialista cierra filas en torno al ex alcalde Francesc Obrador

El comité ejecutivo de la Agrupación Socialista de Calvià ha manifestado su apoyo total al ex portavoz del grupo parlamentario y ex alcalde del municipio.

**Josep Rosselló**

El comité ejecutivo de la Agrupación Socialista de Calvià, liderado por Manuel Suárez, formado por 19 miembros, entre los que se encuentran cinco concejales del Consistorio presidido por Margarita Nájera, ha mostrado su apoyo al ex portavoz del PSOE en el Parlament Francesc Obrador.

En la reunión ordinaria del comité, a la que asistió, como suele ser habitual, a pesar de que hace unos seis meses traspasó su ficha de afiliado a la agrupación de Palma, el ex alcalde recibió de cada uno de los miembros su expreso apoyo.

El secretario general del PSOE en Calvià, Manuel Suárez, ha precisado que su agrupación apoya programas y no personas, por lo que el apoyo a Obrador viene dado por la labor realizada y el proyecto político que representa.

Tras la defenestración de Francesc Obrador como presidente portavoz del



Foto: Francesc Obrador

grupo parlamentario socialista en el Parlament por parte de sus propios correligionarios del PSOE, los rumores sobre el regreso al escenario político local del ex alcalde han corrido como la pólvora por el municipio.

En este sentido, Suárez ha afirmado que en ningún momento se ha planteado esa posibilidad en el seno de la cúpula socialista vocal, asegurando que dichos rumores carecen rotundamente de todo fundamento. Suárez aseguró que los tiros van hacia otra parte.

Destacados dirigentes de la Agrupación Socialista de Calvià han comentado en privado que la única salida política de Obrador es dar batalla en el próximo congreso balear del PSOE para hacerse con las riendas del partido como secretario general para lo cual es imprescindible el apoyo de Calvià, que cuenta con un buen número de compromisarios.

Al ex alcalde del municipio le favorecería, asimismo, las buenas relaciones que el Ajuntament y él mismo mantienen con los sindicatos. En este sentido, el secretario general de UGT, Lorenzo Bravo, asiste de forma habitual a las reuniones del comité ejecutivo socialista local, juntamente con Obrador.

### El TSJB desestima un recurso interpuesto por el PP-UM contra un acuerdo del Ajuntament

*El aplazamiento para cobrar PSV la enajenación de terrenos de Son Ferrer fue correcto*

El Tribunal Superior de Justicia de Baleares (TSJB) ha desestimado el recurso contencioso administrativo interpuesto por el grupo PP-UM de Calvià contra el acuerdo de la Corporación que modificó el contrato con la cooperativa PSV, en octubre de 1991, consistente en aplazar los pagos por la enajenación de unos terrenos para la construcción de viviendas sociales en Son Ferrer.

La sala declara en la sentencia que los actos imputados por la oposición son "conformes al ordenamiento jurídico", aunque establece que "el carácter administrativo e interés público determinan la legalidad del aplazamiento de pago". Asimismo, el tribunal acepta la explicación municipal de que la moratoria fue para dar facilidades de pago a los posibles adquirentes de viviendas.

El equipo de gobierno socialista ha expresado su satisfacción por el contenido de la sentencia. El alcalde en funciones, Manel Suárez, ha manifestado que la sentencia "ratifica la actuación municipal". Suárez ha acusado al PP-UM de "actuar en beneficio político, perjudicando a los ciudadanos". Por su parte, el PP-UM presentará un recurso de casación ante el Tribunal Supremo.



**REPARTIMOS COLOR**

*también en Calvià*

- \* DISTRIBUIDORES DE PRIMERAS MARCAS
- \* ESPECIALISTAS EN GRANDES SUPERFICIES
- \* 20 AÑOS DE EXPERIENCIA
- \* LAS MEJORES PINTURAS AL MEJOR PRECIO
- \* REALIZACION PROPIA DE CUALQUIER COLOR

C/ Juan de Austria, 8 Bajos D  
Tel. 75 70 47 Fax. 75 64 86  
07010 Palma de Mallorca  
BALEARES





## NOTICIAS

*Se reinician las "Llentilles de Ca'n Caliu".*

### Reus prevee que el agua de Sa Marineta llegue a Calvià en febrero

*Califica de "falacia" el actual plan de coordinación del transporte municipal*

Pere Verd

Con el convenio del trasvase del agua de Sa Marineta recién firmado, el Conseller d'Obres Públiques Bartolomé Reus inauguró el nuevo ciclo de las "Llentilles de Can Caliu", comida-tertulia que el PP de Calvià reanudó en este popular bar-restaurant de Palmanova y que contará, al igual que el año pasado, con la presencia de los titulares de las distintas Conselleries del Govern Balear con quienes los miembros de colectivos sociales del termino y representantes de los medios de comunicación podrán departir periódicamente.

En referencia al conflictivo tema del agua el Conseller pronosticó que las obras del trasvase del agua de Sa Marineta podrían estar terminadas a principios de febrero lo que permitiría a Calvià recibirla durante el mismo mes y mezclarla con agua de otros pozos salobres a fin de mejorar la calidad de esta última ya que aún después del verano son varias las zonas del término de Calvià que siguen recibiendo en la actualidad agua totalmente salobre. Aunque el ayuntamiento de Llubí no haya firmado el convenio el Conseller se reafirmó en que "el agua es pública y no de un pueblo concreto" y dejó claro que las obras se llevarán a cabo. "Se ha negociado hasta lo posible y he hecho todo lo que he podido para convencer a las corporaciones y se ha conseguido con todas menos la de Llubí", declaró, insinuando que la corporación estaba "muy presionada por "coordinadoras" y otros grupos de presión". De todas maneras insistió en que el agua de Sa Marineta no será ni mucho menos la panacea para Palma y Calvià. "El agua de Sa Marineta mejorará tan sólo una novena parte del problema del agua y Calvià seguirá teniendo los mismos problemas en verano durante los dos o tres próximos años", declaró, reafirmando en la convicción que la solución del tema del agua era esencialmente una cuestión de recursos económicos. "El arreglo de las

pérdidas de agua de la red de Palma o el proyecto de la Costera mejorarán la problemática pero no bastarán para solucionarlo", manifestó, apuntando también la construcción prevista de plantas potabilizadoras en Andratx-Calvià y en Palma pero con el inconveniente de un gran incremento del costo del agua. Concluyó sobre el tema que "la solución sería llevar el agua depurada al campo y el agua del campo a las ciudades pero también se necesitaría un tratamiento para que el agua de las depuradoras sirviera para el campo".

#### Transporte

El Conseller informó que su departamento estaba actualmente realizando estudios para racionalizar el transporte urbano de Mallorca y a preguntas de los presentes abordó el conflictivo tema del transporte urbano en Calvià. Calificó el actual plan de coordinación acordado entre sus predecesores y el Ayuntamiento (y que se reveló totalmente inoperante al no existir ningún movimiento de pasajeros en las líneas actuales) de "falacia" añadiendo que "no entendía cómo el Govern haya podido firmar ese plan". Manifestó también que "municipal o privado, para que sea mínimamente rentable parece que lo lógico es que el transporte urbano y el interurbano sean realizados por la misma concesionaria".

Abordando brevemente el tema del taxi y del conflicto con los de clase "C" expresó la opinión de que el principal problema es de mercado. "Sobran taxis y ésto hace que el ambiente está muy tenso y que la demagogia se extienda. Lo que nunca más consentiré es que se me presione como ha pasado en la última ocasión", concluyó.



### El Ajuntament gasta 40 millones anuales en medios de comunicación municipales

El Ajuntament de Calvià se gasta anualmente en el gabinete de prensa y medios de comunicación más de 40 millones de pesetas. El grupo PP-UM considera que este gasto "destinado al apartado de propaganda del régimen socialista" es excesivo e injustificado.

La oposición acusa al equipo de gobierno socialista de "utilizar permanentemente" la radio municipal con fines partidistas, comparando los medios de titularidad municipal con la antigua "prensa del Movimiento".

El portavoz del grupo PP-UM, Eduard Vellibre, ha denunciado el continuo "trato diferenciado que se da a uno y otro", según la noticia sea favorable o desfavorable al gobierno municipal.

La oposición ha presentado un texto alternativo al reglamento de la emisora municipal con el fin de que se regule su financiación, se prevea la normalización lingüística, se regule el acceso de las fuerzas políticas y sociales a la radio, y se nombre un director que dependa sólo del pleno.

La normativa vigente no establece los preceptos anteriores y el director del medio depende orgánicamente del jefe del gabinete de Alcaldía, "cargo que actualmente recae en Sebastián Lora, el mayor tramoyista del reino, según Vellibre". Para el PP-UM, "el director debe ser independiente y la radio no debe ser el NoDo del equipo de gobierno".

## NOTICIAS

*El edificio se halla abandonado y repleto de basuras y desechos*

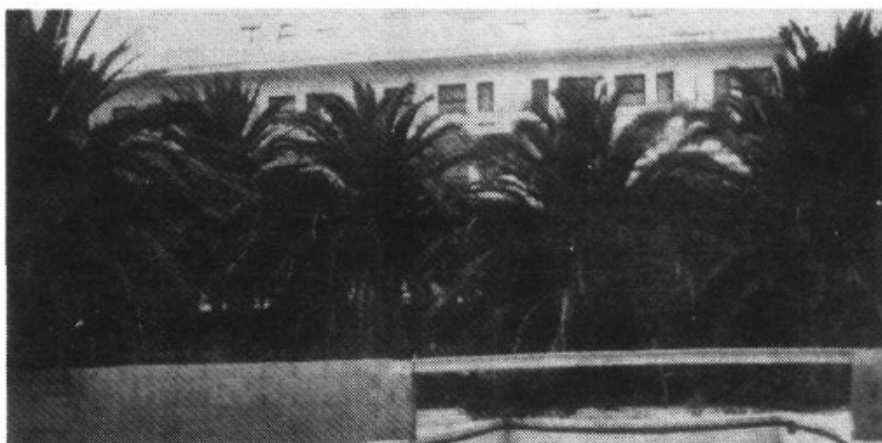
# El hotel Tahití, de Palma Nova, convertido en una residencia de "chupanos" y delincuentes

Joan Sastre

Vecinos y comerciantes de Palma Nova han denunciado el grave estado de deterioro y abandono del edificio del Hotel Tahití, ubicado en la calle Jaume I de la mencionada localidad turística de Calvià. El hotel, actualmente cerrado, se ha convertido, con el paso del tiempo, en un nido de suciedad y basura donde, según los vecinos, "no falta de nada: ratas, jeringuillas usadas, restos de vegetación muerta, plásticos, botellas y, en definitiva, todo tipo de desechos".

Sin embargo, la principal preocupación de los vecinos y comerciantes se refiere sobre todo al hecho de que el edificio "se ha convertido en una especie de residencia para delincuentes, dado que la mayoría de personas sin hogar que pernoctan en el hotel por las noches han sido autores de robos y atracos cometidos en establecimientos del núcleo".

De hecho, tanto la Guardia Civil como la Policía Local de Calvià han llevado a cabo, durante los últimos meses, diversas detenciones entre los "ocupas" del hotel Tahití, acusados de escalada de actos delictivos en la zona.



La progresiva conversión del antiguo edificio hotelero en un nido de "ocupas" y delincuentes ha sido denunciada por los vecinos a diversas instituciones, entre ellas al Ayuntamiento de Calvià. Los afectados han reclamado del Consistorio dos actuaciones específicas: una vigilancia más intensa en la zona por parte de la Policía Local y el precintamiento de las instalaciones del Tahití para evitar que los "chupanos" ocupen las dependencias.

No en vano, cualquier persona puede acceder al hotel Tahití. Ninguna valla ni barrera protectora impide el paso de extraños al patio interior, rodeado de basura acumulada durante muchos

meses, de la que la piscina constituye el ejemplo más paradigmático. Tampoco ofrece ningún problema el acceso a las dependencias interiores del hotel, dadas las facilidades ofrecidas por los orificios y roturas de las cristalerías.

Las denuncias vecinales en torno a la pervivencia, en Palma Nova, del Hotel Tahití y de una larga lista de edificios obsoletos coincide con el inicio de las obras del paseo marítimo, un ambicioso proyecto de embellecimiento turístico en el que participan las tres administraciones y que cuenta con un presupuesto de unos mil millones de pesetas, incluyendo la regeneración de arena de tres lóbulos de la playa.

### ¡FELIZ NAVIDAD!

Cuando ya se están aproximando unos días siempre entrañables, el equipo de redacción de "ENTRE TOTS" y sus colaboradores quieren hacer llegar a sus lectores sus mejores deseos de Paz y Felicidad y desearles unas Felices Fiestas de Navidad.

### La Alcaldesa se recupera satisfactoriamente

Intervenida quirúrgicamente en Son Dureta de dos hernias discuales hace pocas fechas, Margarita Nájera se recupera satisfactoriamente de la operación y se espera que se reincorpore a su actividad municipal antes de finales de mes. Desde estas líneas "ENTRE TOTS" quiere expresarle su satisfacción ante esta buena noticia y desearle una feliz convalecencia así como un pronto y total restablecimiento.



Margarita Nájera

# El retorn de n'Obrador



per Joan Sastre

La destitució d'en Francesc Obrador com a portaveu socialista al Parlament Balear ha disparat els rumors sobre el seu retorn a Calvià. És evident que, pel que fa a la política autonòmica, el que va ser batle de Calvià durant dues legislatures ja no pinta res, llevat de que se'l designi per a un càrrec intern i ocupi, per exemple, la cadira on ara es seu en Joan March.

Però dita possibilitat no pareix factible. Excepte la de Calvià, cap altra agrupació local ha oferit el més mínim recolzament a n'Obrador i, tenint en consideració que el comitè calviàner és presidit per un home anomenat Manel Suárez, tal adheriment pot ser desmentit d'un moment a l'altre. N'Obrador es troba, per tant, en una complicada situació, més sol que la una i amb un antic mestre d'escola políticament esquizofrènic com a únic consol.

En aquest sentit, el retorn a la batalla de Calvià sembla si no el millor camí sí al menys el més segur. Però ofereix certes dificultats, entre altres coses perquè el primer lloc de la llista del PSOE tindrà, com sempre, molts pretendents i pretendentes. Per una banda, l'actual batlesa, na Margarita Nájera, per a qui les possibilitats d'anar a Madrid "a hacer carrera" estan de cada vegada més llunyanes després de la recent derrota socialista davant en Vellibre.

Si els antics pronòstics es compleixen i la batlesa pren rumb a Barajas (em refereixo a l'aeroport), a n'Obrador encara li quedarà un competidor, en Manel Suárez, això com a mínim perquè també n'Antoni Pallicer es podria sumar a la festa sense oblidar a convidats sorpresa de darrera hora. N'Obrador no ho tindrà fàcil per tornar ser rei, perquè una cosa és prestar-li suport a Palma i altra de ben distinta

cedir-li gratuïtament (com si de PSV es tractàs) la cadira que l'actual president local del PSOE ja s'imagina seva.

Els amics es tornaran més que mai enemics per a n'Obrador, però, malgrat atravesar el pitjor moment de la seva carrera com a home públic, cal no subestimar les possibilitats d'aquest vell sindicalista, que passen pel descontent profund existent a les bases del PSOE de Calvià contra els actuals dirigents locals.

Ni un sol dels regidors amb poder dins el govern (Antoni Pallicer, Manel Suárez i Gerald Coppex) representa els interessos de les bases socialistes. El primer, s'entén molt bé amb mística Thompson però dubto de que conegui a na "Manoli de la segunda planta"; el segon prové del PSM malgrat ho intenti dissimular i no ha nascut a Morilla del Pino sinó molt aprop de Ses Planes que ara vol urbanitzar; i pel que fa a Gerald Coppex, hi ha deu milions anuals de raons per a que els votants "curreles" del PSOE desconfiïn d'ell.

En Paco Obrador és una altra història. És mallorquí, què hi ferem, però a vegades no ho pareix i, a més, es tracta d'un dels personatges més importants del sindicalisme illenc. Les cambres de pisos, els porters, els immigrants que vénen a guanyar-se el pa a Magaluf durant l'estiu es senten compresos per n'Obrador.

Personalment, crec en l'honestetat d'en Paco Obrador. Molts s'han aprofitat de la seva gestió a Calvià però no pens que ell n'hagi obtingut redits il·lícits perquè no és el seu estil.

Ara bé, a més d'honest, n'Obrador és un pèsim gestor i com a cap de l'oposició socialista ha batut totes les estadístiques d'inoperància esdevenint la millor garantia d'èxit electoral per un Cañellas també en hores baixes.

No sé si n'Obrador tornarà a Calvià, però en la meua opinió la gran pregunta és si a Calvià li convé tornar a n'Obrador.

## UM contrària a la revisió del sistema de pensions

Per Antoni Roses  
president d'UM. Calvià

Unió Mallorquina manifesta la seva més gran desavinença per a la revisió del sistema de pensions que aplicarà el govern del PSOE i que preveu l'augment del nombre d'anys de cotització a la seguretat social per tenir accés a la jubilació. UM considera que els pensionistes són els més estafats de la democràcia i que aquest sistema ha de garantir un mínim de prestacions que en l'actualitat no garanteix. En aquest sentit, és lamentable que cada dia més els treballadors assegurin el seu futur amb plans de pensions per completar els ingressos de la jubilació amb la previsió que després els pagaments de l'estat seran menors als actuals.

A més s'ha de tenir present que si es modifica el càlcul de la base reguladora de les pensions, en lloc que es comptin vuit anys, com es fa actualment, se'n tendran en compte quinze o més, i la cotització mínima per causar pensió contributiva serà superior als quinze anys que s'exigeixen ara. Encara que aquesta modificació es faci de forma paulatina, el perjudici pot ser important al juntar-se aquesta modificació a la idea d'arribar a un creixement zero de l'IPC, ja que en aquest cas els anys revaloritzats -que ara són sis i després serien més- sofririen un increment mínim, i les pensions inicials serien més baixes que les d'ara per apartar-se del salari real del causant, ja que es calcularien pel que cotitzava molts d'anys abans de passar a la situació de pensionista.

UM lamenta que la seguretat social no respongui en l'actualitat d'unes pensions dignes. Només aquelles famílies amb una economia sanejada tenen la capacitat adquisitiva com per a estalviar per a un Pla de Pensions. A un país en crisi hi ha molts d'altres temes més preocupants per a una família.

UM demana un sistema de finançament correcte per a la nostra Comunitat Autònoma que permeti l'accés a una pensió digna, sense haver de pagar més impostos perquè la jubilació és un dret de tots els ciutadans de l'Estat Espanyol i també dels mallorquins. L'actual sistema de finançament de la CAIB és injust, amb aquest sistema estam subvencionant comunitats no productives que viuen del subsidi i del no fer res.



# "la Caixa", MAS CERCA

## "la Caixa" APUESTA POR EL FUTURO DE CALVIÁ

Un equipo joven y dinámico dirige las siete sucursales que "la Caixa" tiene en la zona de Calviá. En este reportaje nos acercamos a ellos y nos dan su opinión sobre la actualidad del sector, sus valoraciones personales y sus versiones sobre el futuro de la Entidad y la banca en general.



Pep Amengual, Xisco Capllonch, Xisco Pou, Luisa Aleñar, Nicolás Villalonga, Miguel Angel Escandell y Eduardo Chavarría.

**¿Cómo ha resultado el año para vuestra entidad, y en concreto para el grupo de oficinas ubicadas en Calviá?**

• Eduardo Chavarría. Para nuestra Entidad, este año entrará dentro de la pequeña historia particular de "la Caixa", en Baleares, dado que se ha superado una cifra considerada como emblemática; los 250.000 millones en recursos ajenos (a 30.09.93).

Por lo que se refiere a nivel de las oficinas ubicadas en la zona de Calviá, hay que evaluar el año como muy positivo, dado que la temporada ha sido muy buena a nivel turístico.

**¿Cuál creéis que ha sido la base de este éxito?**

• Nicolás Villalonga. La importante campaña comercial realizada por las oficinas de la zona, lanzando productos competitivos que han tenido una positiva respuesta por parte de los clientes y una temporada turística mejor que la del año anterior.

**¿Cómo veis la situación económica actual?**

• Pep Gual. Hay una crisis muy profunda principalmente en sectores

básicos para cualquier sistema económico, como son servicios y construcción, con una desmotivación generalizada, unida a un creciente aumento del paro. En definitiva es un momento delicado pero si hemos de ser optimistas y esas son las opiniones más autorizadas la crisis ha tocado fondo.

**Hace unos meses, el Banco de Santander inició una guerra de intereses en las hipotecas, que ha creado un verdadero alboroto en el mercado financiero español. ¿Cuál ha sido la actitud de vuestra Entidad frente a toda esta superoferta?**

• Luisa Aleñar. Nuestra Entidad ha mantenido una actitud prudente frente a las guerras de ofertas de todo tipo. En primer lugar, la mayoría de operaciones hipotecarias, "la Caixa" las tiene constituidas a un tipo de interés variable que se revisa periódicamente y se va adaptando de una forma natural al precio del mercado y, para las operaciones nuevas, "la Caixa" ha ido revisando periódicamente sus intereses manteniendo en todo momento precios competitivos. Te puedo decir que en este momento estamos firmando

operaciones hipotecarias a 10 años al 9'75% de interés fijo. La verdad es que hoy en día el cliente ha adquirido una gran cultura económica y va con pies de plomo a la hora de decidirse por una entidad u otra. Lee atentamente la letra pequeña y no se deja impresionar por grandes campañas publicitarias. Estudia sus operaciones como lo que són; un conjunto de condiciones que afectan en medida diferente al resultado de su operación.

**Vuestra Entidad ha llevado a cabo últimamente una importante fusión con la CAJA DE AHORROS DE BARCELONA. Parece que esta es la tónica que están siguiendo otras entidades. ¿Qué opinas al respecto?**

• Miguel Angel Escandell. Es lógico que ante la mayor competencia que supone el nuevo espacio económico, nos preparemos para afrontarlo con garantías. La fusión con la CAJA DE AHORROS DE BARCELONA ha supuesto la creación de un gran holding financiero a nivel nacional e internacional que pretende dar respuesta a ese gran reto. Es obvio pues, que otras entidades del sector sigan esta



*D. Xisco Feliu. Director de Zona.*

tónica, creando mayores concentraciones bancarias, originando nuevas fusiones y absorciones.

**¿Os crea preocupación pensar en el inminente desembarco en nuestro país de entidades extranjeras?**

• Xisco Capllonch. En absoluto. Nuestra oferta es perfectamente competitiva. Por otro lado, nuestra implantación desde hace tiempo en la zona es importante. El trato continuado con nuestros clientes y nuestro constante esfuerzo en mejorar la calidad de servicio, crea vínculos que difícilmente se pueden romper.

**Todos vosotros sois muy jóvenes, rondáis entre los 30 y 40 años. ¿Se está cambiando realmente la imagen estereotipada de que un director de banco ha de ser una persona ya mayor para poder ofrecer quizás una sensación de madurez y equilibrio?**

• Pep Gual. Pienso que una persona joven puede ofrecer hoy en día las mismas garantías que una persona más mayor. La misma clientela, de cada vez, ha ido exigiendo más a sus directores; más profesionalidad, más entrega, más agilidad en las decisiones, mayor conocimiento del mercado... Quizás impere ahora la profesionalidad en todo contexto, por encima de lo demás.

**¿Cuales son las virtudes que ha de tener un buen director?**

• Xisco Pou. Yo diría que dos; creer que en lo que está haciendo, y saber adaptarse a las exigencias del entorno.

**¿Como se está llevando dentro de tu entidad la llegada de la mujer a puestos directivos?**

• Luisa Aleñar. Yo creo que en "la Caixa" la llegada a puestos directivos se realiza a base de experiencia, formación

y mucha dedicación tanto para hombres como para mujeres, la prueba está en que cada vez es mayor el número de directivas incluso en los puestos más elevados como es el caso de Rosa Cullerell, recientemente nombrada Subdirectora general.

En la actualidad somos 42 mujeres ocupando puestos directivos sólo en Baleares, 5 directoras y 37 subdirectoras, como puedes ver esto ha dejado de ser anecdótico para pasar a ser normal.

Otro tema es que la situación familiar de algunas mujeres no les permite mantener el ritmo de dedicación que el puesto requiere, pero esto ya es una opción personal de cada una que no tiene nada que ver con las oportunidades de promoción que ofrece la entidad.

**Da la impresión de que sois personas extremadamente ocupadas. ¿Encontráis tiempo para realizar vuestras aficiones fuera de vuestro trabajo?**

• Miguel Angel Escandell. Nuestra preocupación en dar un buen servicio al cliente nos hace ser personas ocupadas, aunque en nuestro tiempo libre tenemos nuestras aficiones, entre nosotros hay actores, deportistas, marineros, naturalistas, etc.

**¿Que opináis de la entrada en política del Sr.D. Mario Conde?**

• Xisco Pou. Creo que en una sociedad democrática, donde hay un pluralismo

político, es bueno que quien tenga algo que decir lo diga, sea cual sea su procedencia. A mi particularmente el Sr.D. Mario Conde me cae muy bien y estoy convencido de que algo bueno aportará a este país.

**¿Que pediríais para el año nuevo?**

• Nicolás Villalonga. Como creo desea todo el mundo, que se empiece a salir de la difícil situación económica en la que está sumida Europa desde hace tres años y esto provoque un mayor negocio en nuestras oficinas, obteniendo unos mejores resultados que en el presente año.

A lo largo de estas entrevistas, hemos podido comprobar que la imagen estereotipada del director frío y distante de una entidad bancaria que todos teníamos ha quedado atrás; al menos para "la Caixa". Se nos descubre una gente que sabe conjuntar perfectamente su buen hacer profesional con sus inquietudes cotidianas. Les deseamos suerte.

por Cristina Moreno.  
Fotos: Amador Garrido.



*Miguel Angel Escandell, Luisa Aleñar y Nicolás Villalonga.*



**BONES FESTES, CALVIÀ!**



## OPINION

## Financiación Municipal



por Francisco Font Quetglas

En estas últimas fechas una de las noticias de actualidad ha sido, sin duda, la protesta de los ayuntamientos ante la Administración Central por la deficiente financiación de los mismos.

Es evidente que cualquier familia, empresa, institución, club y todos los etcéteras que se quiera, si se le preguntara por su financiación siempre diría que le es insuficiente y que un poco más sería lo adecuado. Pero también podemos asegurar que, al cabo de un breve espacio de tiempo, volvería a necesitar un poco más de financiación.

Personalmente en varias ocasiones, y en el tema de los Ayuntamientos, he escuchado como algunos personajes decían: "Hay que endeudarse porque luego vendrá el Gobierno y nos perdonará la deuda para evitar la bancarrota". ¡Y menudo caso que han hecho algunos Ayuntamientos!

Dicho lo anterior creo que efectivamente debe replantarse cómo dividir el

dinero de los españoles entre Administración Central, Autonómica y Municipal. Pero la prioridad debe otorgarse de manera absoluta a una redefinición exacta de las competencias de cada una. Con ello los ciudadanos podrán exigir sus necesidades sobre la Administración pertinente y no sobre la más cercana y no se duplicarán o triplicarán servicios solo por el deseo de los políticos de turno de apuntarse la consiguiente medalla.

Hagamos un breve repaso a nuestro Ayuntamiento cuya deuda a final de año supongo que rondará los 7.000 millones. Sin demagogía debo afirmar que creo que tiene muchos gastos superfluos y que de su supresión podrían eliminarse millones al año. Y por otro lado ¿Cuántos millones han venido via convenio de otras administraciones?

Y hablando de financiación, me ha llamado la atención la noticia de la Sentencia del Tribunal Superior de Justicia en la que no considera desviación de poder la actuación del Ayuntamiento respecto de su actuación con PSV. Voy a intentar conseguirla pues debe ser interesantísima porque no hay duda de que a muchos promotores les gustaría no ser "desviados por el poder" y tener el mismo trato que PSV. Pero más atención me ha llamado las declaraciones del teniente de Alcalde de Urbanismo del Ayuntamiento recogidas en esa misma revista: "Al Ajuntament

le da lo mismo cobrar o no los 133 millones de PSV" "Cada cooperativista tiene en su poder un escrito remitido y firmado por la alcaldesa en el que se le notifica del montante de la subvención que le concederá el Ajuntament sobre el valor del solar". Ya ven, falta financiación pero lo mismo da 133 millones más que menos. Por cierto yo, de la alcaldesa me daría prisa en otorgar esta subvención no vaya ser que un interventor o un cambio político lo impida con lo que tendría que abonarlas de su bolsillo. ¿Por qué se quiere subvencionar a compradores de viviendas que van a salir por más de 10 millones y no a otros compradores de viviendas más modestas? ¿Por qué subvencionar a compradores que pueden tener unos ingresos de hasta 5 veces el salario mínimo interprofesional y no se puede subvencionar a compradores con menores ingresos?. Es evidente que del culebrón PSV y las 3000 viviendas todavía quedan muchos episodios.



# ES FASSERS

## ¡¡VEN A VISITARNOS!!

### Tu moda favorita

Avenida de la Playa, 10 (Edificio Las Palmeras)  
Tel. 68 03 86  
PALMA NOVA



## OPINION

## Plantearse el futuro



por Joan Alemany Dezcallar

La sucesión de escándalos que se vienen sucediendo en nuestro país y que parecen tomar un ritmo acelerado, ha de ser un motivo de reflexión para los ciudadanos.

Desde siempre he creído que cuanto menos intervención del Estado y de la burocracia haya en la sociedad y cuanto más transparencia haya en todas las actuaciones, mejor nos irá a todos.

No podemos seguir soportando el peso de Fielsa, Time Export, comisiones del AVE, Viajes Ceres, IGS, etc.

No es posible seguir manteniendo como gestores, a quienes han creado el clima moral del "pelotazo", del enriquecimiento rápido a cualquier precio, a quienes han pisoteado la ética y han arruinado el país.

Si a final del mes de octubre, el

desfase entre ingresos y gastos del Estado, superaba los 2,7 billones, si a empresas y organismos estatales como Iberia, Renfe, CASA, Insalud, Inem, etc. están en unos niveles de endeudamiento que producen pánico, el ciudadano debe preguntarse por la valía y también por la honradez de quienes deben administrar los fondos públicos.

Jamás el Estado a través de todas sus Administraciones había recaudado tanto y jamás había estado tan endeudado.

Ello es claramente, un problema de gestión.

Hoy todo el mundo reclama capitales para la inversión, única forma de generar puestos de trabajo, pero los capitales sólo se generan mediante el ahorro, es decir absteniéndose de consumir hoy, pensando en el mañana.

Sin embargo, el ahorro en este país parecía estar penalizado, y además el gasto público no ha cesado de aumentar, alcanzando unos niveles insostenibles.

Es pues preciso, replantearse el nivel de gasto público que podemos soportar, qué servicios públicos deseamos, cuales podemos tener, cómo abaratar los costes de las empresas para que sean competitivas y cómo fomentamos el ahorro.

Debemos recordar que España, no es un país rico y que los que no son ricos, no compran lo que quieren, sino

lo que pueden.

Hay que devolver a la sociedad, la iniciativa para que invierta el dinero, porque está demostrado que lo gasta mejor que el Estado.

Hay que crear un clima de confianza y sembrar la esperanza, de que con el esfuerzo colectivo, es posible salir del caos en que los actuales gestores nos han metido,

Hay que hacer un examen de conciencia general e interrogarse si todos, en nuestra pequeña o gran parcela, hemos cumplido con nuestro deber.

# TUCASA

TODO PARA LA CASA S.L.

C.I.F.:B 07143456



C/ Galicia, 33 Tel. 10 53 03 Fax. 10 50 53  
07150 - ANDRAITX

## CARLOS PELUQUERIA CABALLEROS

ALTA PELUQUERIA MASCULINA  
HAUTE COIFFURE POUR MESSIEURS  
GENTLEMEN - HAIRDRESSER  
HAR - FRISEUR  
*Creaciones para Vd.*



RECUERDOS MALLORCA  
MARIVI  
SOUVENIRS - OBJETOS DE REGALO  
Gracias por su visita

Avda de la Playa, nº 5

**FELICES FIESTAS**

PALMA NOVA  
Tel. 68 04 81

# Panorama Educatiu Europeu



Per Pere Cantarero Verger

## 1. França

El govern de Balladur ha optat per un compàs d'espera per dur a terme la reforma de la Llei Faloux, relativa al finançament dels centres privats. Davant la negativa de Mitterrand de dur la llei al Senat el passat estiu, després de la seva aprovació majoritària per l'assemblea, i després de l'airada reacció de les organitzacions laicistes i d'esquerra, el govern ha decidit crear una comissió que estudiï el cas, presidida per Georges Vedel, i esperar fins que aquesta comissió presenti el seu informe.

Diversos sectors de la societat francesa han interpretat la nova actitud del govern com una definitiva marxa enrera sobre la projectada reforma del text constitucional. Altres creuen que el govern no intenta retirar el projecte, sinó informar millor a la població sobre el mateix i no donar ocasió a l'esquerra laicista francesa de reorganitzar-se al voltant d'aquest punt, que a França encara provoca posicions molt enfrontades.

## 2. Suècia

Continúa la polèmica oberta amb motiu de la llei de finançament de l'ensenyament privat, aprovada pel Parlament en el començament de l'estiu de 1992. La llei facilita molt la creació d'escoles privades, ja que s'atorga a les mateixes una ajuda estatal que cobreix el 85% del cost de cada alumne, prenent com a mòdul el cost del mateix en els centres públics. Encara que la llei té

un ampli suport entre la societat i l'opinió pública, els governs municipals s'han oposat majoritàriament. Les municipalitats, sobre les que ha recaigut fins el moment gran part de la responsabilitat en la gestió dels centres públics, temen que l'avançament de l'ensenyament privat suposi un retrocés del públic. Ja que la llei obliga a les municipalitats a finançar als centres privats, les autoritats locals estan en contra de que el govern retalli les seves prerrogatives, en lloc d'augmentar-se, com seria d'esperar d'un govern que té la descentralització escolar com un dels seus objectius prioritaris. No hi ha que oblidar que entre les autoritats municipals abunden persones adscrites o simpatitzants dels dos partits que s'oposaren a la promulgació de la llei de 1992: el partit Social Demòcrata i el Vänsterpartiet (antic Partit Comunista). Malgrat tot, l'avançament del sector privat en el sistema escolar suec pareix fora de tot dubte.

## 3. Itàlia

També a Itàlia, un altre dels països europeus tradicionalment contraris al finançament de l'ensenyament privat, pareix estar obrint-se pas un canvi d'actitud. El sector públic sempre ha dit que el sector privat era de baixa qualitat i que es dedicava als alumnes rics. Malgrat tot, els fets pareixen desmentir aquestes afirmacions: la mitja nacional d'èxit en els exàmens de batxillerat fou, en 1992, del 94,9 per cent; però els centres privats catòlics abastaren una mitja d'èxit molt més alta, el 99,7 per cent. Quan a la segona afirmació, hi ha una frase de Perrone, president de la federació de centres catòlics en el Congrés de 1992: "Se'ns acusa de ser l'escola dels rics a la vegada que no es fa res per permetre'ns ser l'escola dels pobres". En qualsevol cas, s'està extenguent a nivells polítics l'opinió de que ha arribat l'hora de plantejar-se el finançament del sector escolar privat.

## 4. Noruega

S'estudia a Noruega l'ampliació de la escolaritat obligatòria a deu anys, en lloc dels nou actuals. A les recomanacions de la comissió Reial que fou creada en 1992, ha seguit la redacció d'un llibre Blanc sobre les reformes que el sistema educatiu norueg necessitaria enfrontar. L'any adicional seria col·locat al principi del període, és a dir, que es començaria l'escolaritat als sis anys enlloc dels 7. No es preveuen, en canvi, retocaments a la durada del període secundari postobligatori, que seguirà essent de 3 anys. D'aqueixa manera, com ja succeeix a Alemanya, la durada total de l'ensenyament preuniversitari seria de 13 anys, des dels 6 fins els 19. En qualsevol cas, la reforma prevista no començaria fins el curs 1996/97.

## 5. Anglaterra

La publicació, en el Regne Unit, dels resultats obtinguts en els exàmens nacionals de secundària pels centres escolars finançats públicament, posa en evidència que el secret que ha rodejat aquestes qüestions, com ocorre a molts de països, està condemnat a desaparèixer del mapa educacional.

És cert que, com s'ha posat de relleu insistentment, no és just avaluar l'acció dels centres escolars només atenint als resultats que obtinguin els seus alumnes en proves de nivell nacional, sempre unilaterals i casuístiques. És cert que els resultats de l'educació no són mesurables més que a llarg termini, si és que veritablement ho són. Però no és menys cert que la societat pot i va a exigir als centres escolars, als que paga, uns resultats concrets i avaluables. I que aquests resultats seran públics, encara que això faci arribar a les institucions educatives (públiques i privades) un clima de competitivitat.

La tendència pareix ineluctable. Millor estar preparats.

## CARTAS AL DIRECTOR

Muy Sr. Mío:

Me dirijo a usted solicitando tenga a bien publicar en la sección "CARTAS AL DIRECTOR" la que le adjunto.

Esperando ser atendido en mi petición y sin otro particular aprovecho la ocasión para saludarle muy atentamente.

### A RADIO CALVIÀ Y A QUIEN CORRESPONDA

Recientemente el Sr. Vellibre calificaba a Radio Calvià como "prensa del movimiento", quizá a algunas personas pueda parecerles exagerado, en mi humilde opinión se quedó corto.

Radio Calvià es un fiel reflejo de la Inquisición pues no solo responde exclusivamente a la voz de su amo sino que utiliza la extorsión psicológica, la distorsión y manipula descaradamente las declaraciones de cualquier ciudadano de buena fe.

Acceder a hacer unas declaraciones a Radio Calvià es lo más arriesgado que uno puede hacer, las manipulan cambiando totalmente su sentido. Hay algún profesional de la casa que demuestra ser un auténtico maestro de la manipulación y posterior difusión sesgada y partidista.

En cualquier momento pasa uno a ser reo, si usted denuncia un hecho consumado (dimanante de una acción a "ellos" les perjudique) lo más probable es que resulte inculpado el denunciante al transgredir, recortar y poner en el orden que a ellos les convenga, frases recogidas de otro contexto.

Probablemente sea delictivo, lo que ocurre es que con tal de mantener el puesto de trabajo parece ser que todo vale dentro de Radio Calvià, triste, muy triste, que determinados empleados (no confundir con profesionales o trabajadores) tengan que "trabajar" en estas condiciones ¿de verdad es necesario? o ¿quizá fuera de ese aval político son incapaces de abrirse camino en la vida profesional con la dignidad que requiere todo trabajo y trabajador?

Hay profesionales en Radio Calvià, pero desde luego, no en los "informativos" ni entre bastidores.

Todo lo aquí expresado se refiere a la manipulación continua que he sufrido en los "informativos" locales respecto a mi persona y a la institución que represento y naturalmente puedo demostrar lo que digo con las grabaciones que obran en mi poder recogidas en distintas transmisiones.

Somos conscientes de que el fondo de semejante desinformación tiene un motivo, confundir al comerciante, dividir, desestabilizar y tratar de contrarrestar el posicionamiento a nuestra Asociación. Hoy por hoy preocupa el índice de asociados en la misma, un 45 % del pequeño comercio establecido y parece ser que en lugar de utilizar el grado positivo de colaboración en el que siempre nos hemos movido, nos toman como oposición política, lo cual por enésima vez desestimamos, hemos demostrado continuamente que, única y exclusivamente, nos mueve el sector y respondemos a las necesidades del mismo.

**Fdo. Luis Marín Pallas,**  
Presidente de la Asociación  
de Comerciantes y Servicios.



# ELITE



En actividad  
permanente



## SERVICIOS

Squash  
Fitness  
Aerobic  
Relax  
Club Social  
Restaurante  
Boutique  
Aparcamiento



C/ Joan Miró, nº 334. San Agustín  
Tel. 40 20 80 Fax 40 48 50  
07015 PALMA



**CARTAS AL DIRECTOR****El derecho a vivir**

Nuevamente, vuelve a plantearse el tema del aborto en la sociedad española.

Los defensores de la vida, no nos cansaremos de proclamar que el derecho a vivir, es el primero de los derechos humanos, raíz y condición de todos los demás, de nada sirven los derechos de expresión, reunión, sindicación, etc., si no se tiene derecho a vivir.

Entendemos que el aborto atenta contra un valor primario y fundamental, como es la vida. No aceptamos que se pueda disponer de la vida de los demás y todo hombre consciente y de buena voluntad, respetará siempre ese derecho primario, porque sabe que, el hombre transmite la vida, pero no la crea ni es dueño de ella.

Recuerdo una afirmación del eminente intelectual D. Julián Marias, en la que considera que "lo más grave que ha ocurrido en el mundo occidental durante todo el Siglo XX es la aceptación social del aborto".

En su afán de justificar el aborto, sus partidarios suelen alegar múltiples razones. Entre ellas se ha llegado a decir que eso "nos hace más europeos" y acto seguido, enumeran los países que tienen una legislación permisiva en materia de aborto y que según ellos han alcanzado un elevado grado de civilización.

Responde también el profesor Marias, afirmando la dificultad de expedir certificados de civilización y razona lo anterior diciendo que, "en esos países civilizados", Inglaterra, Francia, Alemany, etc. países que han alcanzado un alto nivel de riqueza y bienestar, ha habido crímenes crueles, tortugas, guerras fratricidas, quema de brujas, etc. Igualmente en dichos países han florecido unas culturas, que han realizado unas maravillosas aportaciones a la Humanidad en forma literaria, arquitectónica, científica, de pensamiento, etc. y es por estas aportaciones que dichos países son objeto de reconocimiento y admiración, y no por aquellas conductas bárbaras y salvajes. Por su contribución positiva al enriquecimiento moral y real de la Humanidad, reciben el cali-

ficativo de civilizados y no parece que la aceptación del aborto pueda considerarse como una aportación positiva que acreciente su gloria.

En el aborto legal, concurre el agravante de que quienes eliminan la vida del inocente, son precisamente los encargados de su protección: la madre, el médico y el Estado.

No ignoramos la triste realidad de graves problemas que afectan a muchas mujeres: factores económicos, salud, divorcios, etc. son problemas reales, pero que no tienen su justa solución en la muerte de seres inocentes y sin defensa. Por ello queremos que se arbitren los remedios que eviten esa criminal solución que es el aborto.

No pretendemos que nadie vaya a la cárcel. No buscamos enfrentamientos con otros grupos ideológicos. Sólo queremos que se respete el derecho de vivir, que se tenga conciencia de que todas las bellezas y maravillas del mundo, no se pueden comparar con la sonrisa de un niño.

Por favor, no los matéis y si no los queréis, dádnoslos.

**Juan Alemany Dezcallar**  
Presidente Asociación  
Mallorca Pro-Vida.



**VIAJES PAGUERA S.A.**

**AGENTE IATA**

Billeteje Nacional e Internacional, Reservas  
Hoteles o Apartamentos, Viajes organizados

Avenida Paguera, 44

Teléfonos 68 69 67 - 68 69 68

Tele-Fax: 68 62 06

07160 - PAGUERA (Mallorca)

Bal. 036



Inmobiliaria - Immobilien - Estate Agents  
Administraciones - Verwaltungen - Administrations  
Seguros - Versicherungen - Insurances

C/ De la Savina, 3 - Edificio Ponent II - 07160 Paguera  
- Telf. (03471) 68 67 90 - Fax (03471) 68 65 38

**Se precisan  
AGENTES  
COMERCIALES  
para departamento  
de publicidad**  
*Llamar al teléfono 68 05 69*

# CARTAS AL DIRECTOR

## A tots els voluntaris de *Salvem Na Burguesa!!*

Fa uns dies vàrem començar una activitat de la qual jo, em sentia orgullós. Posteriorment me n'he adonat que allò que em pareixia perfecte, tenia certes errades com la precipitació (*començàvem una activitat el dia següent de l'exposició de les tasques, sense una organització gaire palpable, i sense uns coneixements tan repetidament imprescindibles*), el recolzament excessiu sobre l'Ajuntament de Calvià (*malgrat valor molt positivament l'esforç que fa, trob que, si l'ajuda s'ha de convertir amb la direcció de les activitats, en un futur ens podem veure perillosament immersos dins un món polític, no gaire adient per un col·lectiu com el nostre*) o bé la manca d'un cap visible per poder canalitzar les opinions dels propis voluntaris.

La meua aportació, idò, és una estructura organitzativa no gaire diferent a la actual, però un poc més democràtica i un tant més complexa. Esper que aquests suggeriments despertin l'interès d'alguns dels voluntaris i finalment puguin ser d'utilitat.

### PROPOSTA D'ORGANITZACIÓ DELS VOLUNTARIS DE SALVEM NA BURGUESA

#### -Assemblea General (trimestral).

Hi participarien i prendrien les decisions en conjunt: Tots els Voluntaris mínimament participatius, un Cap General de Voluntaris, representants de l'ajuntament, i altres representants de les administracions.

Les seves funcions serien les de marcar objectius, supervisió i control de la tasca realitzada, així com els relleus dels Caps de Voluntaris, i els instructors.

#### -Cap General de Voluntaris.

Seria l'encarregat de duu a terme els objectius pactats en les assemblees i coordinar les relacions amb altres entitats i administracions en activitats conjuntes (possibilitat d'objectors). Per no sobrecarregar la tasca, aquesta persona disposaria de quatre Caps d'Equip (un per cada cap de setmana del mes).

#### -Caps d'Equip (quatre)

La seva funció seria la del reclutament de l'equip (telefonar amb organització piramidal), la del compliment de la tasca prevista pel Cap general, i en tot moment seria el màxim responsable durant el seu cap de setmana.

Cada un d'aquests caps disposaria d'un equip propi al qual i podria delegar baix la seva responsabilitat algunes de les obligacions.

- **Encarregat d'eines** (Controlarien aquest material i un grup de voluntaris que es considerarien aptes pel maneig de certes eines).

- **Encarregat d'intendència** (Tendria un vehicle a disposició i s'encarregaria del refrigeri als voluntaris).

#### -Instructors.

Cada cap de setmana hi hauria un tècnic que explicaria el mètode de treball pactat en l'assemblea trimestral en petits grups dins cada equip.

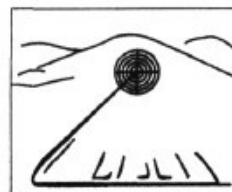
Per acabar s'hauria de potenciar l'entrada de voluntaris dels altres dos municipis afectats (Puigpunyent i Palma) i deixar inscriure's, a tots aquells que ho volguessin, a més d'un equip; malgrat no fos massa recomanable degut a que ja és suficient que estigui cremat el bosc, no fa falta que ens cremem també nosaltres.

Un voluntari de Na Burguesa

### CLUB INTERNACIONAL DE TIRO INTERNATIONAL SHOOTING CLUB

COSTA DE CALVIA

C/. Son Mir n°  
07184 - CALVIA (Mallorca)



Si quieres divertirte  
practicando el tiro olímpico,  
deportivo, etc.

**¡Unete a nosotros!**

Tel. 41 18 50

Fax 73 32 46

**EURO FIESTA**

\* PAPELERIA \* OBJETOS DE REGALO  
\* ARTICULOS DE BROMA \* ARTICULOS DE FIESTA  
\* DISFRACES \* PIROTECNIA

Avda. Paguera, n 10 - Telf. 68 50 36  
**PAGUERA**

**CULTURA**

# Nuestra Mallorca (XXIV) (1)

## Reacción ante el imperio de la anarquía



por **Fernando Feliu Truyols**

El Gobierno de la República Española en su liberalismo "a la española" (1) permite que el "Cain" español se arme y se adueñe de las calles imponiendo el terror, saqueando, incendiando y asesinando en impunidad.

El día 25 de Mayo de 1936 el General Mola organiza el ejército en defensa del orden y de la unidad nacional (2) con misiones específicas desde Aragón, Cataluña, Valencia y Baleares debiendo todas ellas mantener su propio orden interno controlando sus manos proletarias. Aragón deberá acudir a ocupar Madrid caso de ser necesario e igualmente Valencia deberá enviar una Columna para ayudar a la guarnición de Barcelona. Baleares se mantendrá a la defensiva vigilando en colaboración con la flota de Artagena to-

do el Levante desde Rosas a Gibraltar.

Valencia no obedeció las órdenes recibidas, Cataluña el día 18 de Julio saca sus tropas a la calle para restablecer el Orden viéndose asaltada por las masas obreras que armadas le disparan desde ventanas y tejados (FAI -CNT) a los que se suman los Mozos de Escudras de la Generalidad (300 hombres), los Guardias de Asalto y la Guardia Civil. El ejército se repliega a sus cuarteles con grandes bajas y al día siguiente abandonan las armas contra la población civil, lo que se considera una derrota. Ante la pasividad del Gobierno Companys las masas anarco sindicalistas se lanzan a "su" triunfo asaltando los cuarteles y repartiéndose las armas y con ellas se adueñan de Barcelona y de su "Generalitat". Barcelona se convierte en un caos de incendios, cadáveres por las calles y sepulcros profanados y así lo explica Federica Montseny (Ministra): "Imagen de maravilla... una era empezaba sobre Barcelona humeante y los cementerios llenos de tumbas abiertas... redimidos por siempre jamás del feudal y del cura".

El 3 de Agosto la masa obrera exige al burgués Companys que se adapte a sus exigencias y disuelto el ejército español se crea el ejército catalán (con milicianos). En los 3 días siguientes

las turbas en caza sangrienta asesinan a 511 personas y los que pueden (burgueses) huyen en secreto hasta lo que ya se denomina "Zona Nacional".

El nuevo ejército "catalá" con algunos mandos militares se organiza en Columnas (Durruti, Ortiz, Del Poum, Del Barrio, García Oliver, Coronel Villalba, Nació-Companys i Pirenaica) faltas de instrucción y disciplina (los milicianos solo deben hacer 8 horas de milicia al día).

Valencia en manos de sus masas obreras y Cartagena donde sus obreros se suman a su marinería adueñándose de la ciudad y de todos sus buques de guerra.

En divergencia con todo lo anterior, Baleares presenta un panorama político y social mucho más ponderado, con algunas excepciones extremistas de influencia revolucionaria y de intelectuales catalanistas que lograrán triunfar solo en Menorca (después de superar a sus militares y ametrallarlos) El capitán General de Baleares vuela a Barcelona donde es fusilado y pronto desde la triunfante Barcelona se organiza la Invasión de Baleares que el Presidente de la República Manuel Azaña la calificará "como asunto particular de Cataluña y de la cual será solo responsable para constituir "la Gran Cataluña" (con Aragón, Baleares y

**APÁGALO !**



**Lee  
"Entre Tots" !**



# CULTURA

Valencia)". Así lo entendió suJefe expedicionario (Cap. Bayo) que en todos sus comunicados precisaba que su conquista de Baleares sería para Cataluña y a la que vendría bajo la bandera de Aragón como propia Generalitat de Cataluña.

En Consejo de Ministros Madrid decide cooperar con la iniciativa catalana a la que añade otra expedición que al mando del Cap. Uribarry saldrá de Valencia.

El día 23 de Julio han comenzado los bombardeos aéreos (hasta el día 14 de agosto, Palma sufre 23, atacándose además Inca, Soller, Felanitx, Campos, Santanyí y Sta. Maria con 10 muertos, 31 heridos y múltiples destrucciones)

El Gral Franco desde Sevilla, que con su ejército de Africa ha pasado a la Península, pide a los militares mallorquines una defensa "imprescindible". Se controla a los obreros asaltando su "Casa del Pueblo" y se desman-

tela taxativamente la 5ª Columna catalanista, encerrándose a los mallorquines-catalanistas en una cárcel improvisada (Can Mir) se constituye la "Legión de Mallorca" con 500 voluntarios, los mallorquines desde ventanas y balcones lanzan sus joyas de oro sobre banderas de España que desplegadas pasan por las calles. El oro se funde en lingotes (en la Joyería Fermin) y con ese oro consiguen de Mussolini cargar un barco en Roma con moderno material de guerra y tres aviones de caza (Fiat) (3). El financiero mallorquín Don Juan March desde Suiza ofrece su Cuenta Corriente sin límites y Mussolini en contacto con el Consul de Italia en Palma Sr. Facci comunica a Mallorca que pida, que pida cuanto precise.

(continuará)

(1) Con el apoyo de las democracias de la cultura occidental en sus ideales

económicos, políticos y de su nueva concepción de "Poder" mundial.

(2) En la obligación constitucional de ejército Español se especifica su necesidad de mantener la Unidad Nacional y el Orden dentro de ella.

(3) A principios del año 1936 el Gobierno había acordado enviar material de guerra a Baleares pero todo se demoró y el 18 de julio solo se había recibido una parte que permanecía almacenado y en su mayor parte con desperfectos y sin reparar, mientras que de municiones de artillería, armas portátiles y material antiaéreo nada llegó. Por otra parte la guarnición normal para Mallorca y para una situación normal era harto reducida y absolutamente incapaz para afrontar una invasión como la que se amenazaba desde Cataluña.

## No te creguis res

- 30.- Diuen que si vols la pau, cal preparar la guerra.
- 29.- Amb 18 anys, lluny de cada, els cabells tallats, vestit de verd, obligat a obeir...
- 28.- Un bon soldat mai pensa.
- 27.- El cap evita les cames
- 26.- Tu també tens una bala amb el teu nom.
- 25.- T'asseguren que l'exèrcit és imprescindible per a mantenir la unitat de la pàtria i l'ordre constitucional.
- 24.- Com a cans afamagats volen comprar sempre més armes.
- 23.- I aquí es cremen boscos per manca de neteja.
- 22.- Hi ha nins suburbials que no saben llegir ni escriure.
- 21.- Mentre tu perds el temps, marcant el pas.
- 20.- Conec millors formes de fer-me un home.
- 19.- Digues simplement "NO" a que et preparin així per a la guerra.
- 18.- La mateixa condemna per un insubmís que per un narcotraficant.
- 17.- Frank Kafka allà a on siguis, no cal que escriguis més: n'hi ha prou amb els diaris.
- 16.- Avions negres travessant el cel blau.
- 15.- Assassins amb insignies a la solapa.
- 14.- A 1ª fila cerc algú sobre qui disparar.
- 13.- Sembla que dues cames, eren un bon canvi per una

- medalla.
- 12.- Ja pots cridar que aquí ningú et contestarà.
- 11.- Cada matí els somnis cauen assassinats pel renou de les bombes.
- 10.- Simplement pel que el seu príncep té una querella amb el meu.
- 09.- Amb una consciència massa activa com per a acabar així.
- 08.- Ets tu aquell cadàver baix la ferralla?
- 07.- Algú estarà satisfet, han apagat la brillantor de la teva mirada.
- 06.- La realitat sobrepassant qualsevol mal somni.
- 05.- Raons i sentiments, trepitjats.
- 04.- Qualque dia Wall Street m'agrirà que hagi perdut un braç.
- 03.- Procurau no tocar més a la meva porta perquè em trobareu ben preparat.
- 02.- Ara tenc les coses més clares que als 18.
- 01.- Si em tornau cridar a files, podeu estar segurs. NO HI ANIRÉ.
- 00.- HO JUR.

Jaume Nadal - Santi Andreu  
ULLASTRE

# DEPORTES

**Coordina: Jaume Nadal**

## C.D. Calvià, segueix la bona campanya

A la temporada del retorn a 3ª Divisió, el C.D. Calvià continua realitzant un bon paper, és suficient donar un cop d'ull a la classificació a on trobau el conjunt de Bezares en setena posició i un positiu aconseguit al difícil camp de l'Arenal. I això quan sols queden cinc jornades per a finalitzar la 1ª volta. No es pot destacar a cap jugador en especial, ja que el joc s'ha caracteritzat per fer-ho en conjunt, sense grans individualitats, amb una bona defensa que és el pilar de l'esquema. De moment els arbitratges han estat bons i s'ha vist millor futbol que a preferent ja que en aquesta categoria els equips jugant més a futbol, no sols a la "potada". L'únic inconvenient han estat les lesions, David Munar, Miquel López, David II ja saben el que és no jugar per problemes físics. En quant a l'afecció, segueix acudint en bon nombre al Moferés i això els jugadors ho agraeixen.

Els juvenils segueixen en franca progressió, el passat diumenge guanyaren al líder "Pla de na Tesa" per 6 a 1. Els de Bonín ja estan a la tercera plaça amb tres punts del líder. La pena és que sols puja un equip, Gori Gual no dubta que aquest serà el Calvià.

Els cadets no aixequen el cap i segueixen arrossegant el mal inici de temporada. Estan situats en 3r. lloc per la cosa. Millor ho tenen els infantils que dissabte passat guanyaren al Recreatiu Calvià per 0 a 6. També estan en 3r lloc però per a dalt.

Ja al torneig CIM, el Recreatiu Calvià és el segon classificat a 3 punts del Gènova. I finalment els més petits del futbol-7 estan realitzant molts bons partits, així varen guanyar per 9 a 0 al Recreatiu Playas. Estan també classificats en tercer lloc.

Cal recordar que Gori Gual ens ha fet arribar el seu desig d'una bona gestió per al nou mandatari del Playas de Calvià, a l'igual que en el seu dia ho va fer amb el seu predecessor.

## El C.F. Playas de Calvià, la irregularitat

El primer equip del Playas de Calvià segueix donant una de freda i una de calenta; quan tots pensen que comença una bona ratxa es compliquen la vida i avancen els reis mags un parell de setmanes. El tema no té massa explicacions: les condicions tècniques són bones, l'entrenador ha demostrat molts anys els seus coneixements, hi ha un planter de jugadors que ja ho voldria qualsevol. Si tot té el vent a favor, perquè el Playas està situat a on està i té un negatiu? N'hi ha que pensen que per això val més que jugin jugadors de la cantera, que ja n'hi ha que ho fan, però n'hi ha més.

Malgrat tot, el Playas s'ha proclamat Campió de la Copa Federació Balear en doblegar al darrer rival Atlètic Balears. D'aquesta manera l'equip demostra la seva irregularitat, i ara jugarà la segona fase del Torneig, amb rivals peninsulars.

Per altra part, ja sabran que el Playas de Calvià té nou president: Manuel Grillà fou l'únic candidat que es va presentar. El Sr. Grillà ja va ésser directiu de l'antic Maganova i inclús vocal de la Junta directiva del propi Playas. A una entrevista realitzada pel nostre company Gabriel Genovart del Balears, el nou mandatari es dona per satisfet per haver contribuït a que el Playas no desapareixés: Grillà considera que el futur serà molt bo si es pot fer la feina necessària. Al temps que opina que s'ha vist reconegut per tots els sectors del club lo que l'anima a fer feina amb més optimisme.

# CENTRO OPTICO PALMA NOVA

# Ray-Ban®

# 40%

Descuento en todos los modelos  
hasta fin de existencias

Av. de la Playa, 12 - Tel. 68 28 02 - PALMA NOVA - Calvià (Mallorca)

# DEPORTES

## Cicloturismo

# Se celebró la IX Marcha Cicloturista de Otoño

por Conterno

El pasado 14 de noviembre se celebró dicha Marcha que cada año va contando con más seguidores y participantes pues a los cerca de doscientos cicloturistas hubo que añadir la numerosa caravana automovilística que querían ver rodar a sus familiares y amigos y era un agradable espectáculo ver tantos seguidores pendientes del acontecer de la Marcha.

Sobre el ya clásico recorrido de años anteriores y con un espléndido día se partió de Magalluf hacia Calvià, Capdellà, Andratx, S'Arracó y San Telmo donde después de reponer fuerzas se volvió hacia S'Arracó para seguir hacia el Puerto de Andratx, Camp de Mar, Paguera, Costa de la Calma, Santa Ponça, El Toro y Son Ferrer donde, una vez reagrupados, continuamos juntos hasta Magalluf donde nos esperaba el aperitivo que degustamos en compañía de todos los seguidores. Es el descanso del guerrero, momentos para contar las anécdotas del recorrido y planear tácticas para la de Primavera. Hubo que lamentar el percance de un compañero que afortunadamente se recupera con rapidez, esperamos verlo pronto en el pelotón.

Perfecta organización a cargo del Grupo Cicloturista T. Bici-Moto que contó con el patrocinio de neumáticos Tolo Femenías y Talleres Bici-Moto, ambos de Palma Nova, y la maravillosa colaboración de Pepsi-kas y Gatorade, Policía Local de Calvià, Guardia Civil de Tráfico, Policía Local de Andratx y sobretodo de nuestro concejal Miguel Cristobal que, dando muestra de su responsabilidad, subsanó el lamentable error del responsable de Protección Civil que una vez más dió muestras de su ineptitud, lo que nos muestra la clase de individuos que pululan en puestos de responsabilidad de nuestro Ayuntamiento. Basta decir que el día 14 del mes anterior, de octubre, andaba la ambulancia dando vueltas buscando la marcha Cicloturista en día laborable! Sin comentarios! Agradecer también, como no, a Ambulancias



Mallorquinas su diligencia pues una vez que la ambulancia evacuó al herido, rápidamente otra cubría la Marcha. Aquí sobran comentarios. Para quien es responsable en su cometido, nuestro respeto. Gracias a todos por su eficaz colaboración y hasta la marcha de Primavera.

## VI VUELTA CICLOTURISTA A MALLORCA

El Grupo Cicloturista Bici-Moto organiza para los días 11 y 12 de diciembre esta nueva edición de cuyo discurrir y avatares informaremos detalladamente en el próximo número. Ánimo a todos y a disfrutar pedaleando de los bellos parajes por lo que transcurrirá y no olvidar que Cicloturismo es Salud, Cultura y Convivencia. Y a los automovilistas decirles que el Grupo Cicloturista agradece su colaboración -valiosa sin duda- desde la estrechez de nuestras carreteras. Estamos preparando a través de una modesta propaganda una llamada de atención a los más reacios con el slogan de RESPECTEM EL CICLOTURISTA. RESPETEMOS AL CICLOTURISTA.

Gracias

Estés donde estés,



Lee "Entre Tots" !

## "SA NOSTRA" ESTA AL SERVICIO DE CALVIÀ DE COSTA A COSTA

OFICINAS DE "SA NOSTRA" EN CALVIÀ: Paguera, Capdellà, Calvià, Portals Nous, Palma Nova, Santa Ponça, Son Ferrer, Magalluf.



CAJA DE BALEARES  
"SA NOSTRA"



Así estaba la clasificación de la liga de Dardos después de la novena jornada:



# LIGA DE DARDOS

## COSTA DE CALVIA

BAR TRAFALGAR II

MANOLOS	1	-	TRONCOS	9
LOLI	4	-	TRAFALGAR II	6
COTO	6	-	CUTTI SARK	4
DUSSATIC	6	-	BRISTOL	4
BALEAR	4	-	HAMBURGUER	6

CLAS.	EQUIPO	JUG.	GAND.	EMP.	PERD.	P.FAV.	P.CON.	TOTAL
1º	TRAFALGAR II	9	8	1	0	69	21	17
2º	LOLI	9	8	0	1	75	15	16
3º	TRONCOS	9	7	0	2	64	26	14
4º	COTO	9	6	0	3	42	48	12
5º	CUTTI SARCK	9	4	2	3	50	30	8
6º	HAMBURGUER	9	4	0	5	43	48	8
7º	BALEAR	9	2	1	6	34	46	3
8º	DUSSATIC	9	2	0	7	27	63	2
9º	MANOLOS	9	2	0	7	24	66	2
10º	BRISTOL	9	0	0	9	23	67	0

JOSE PEÑALVER	3	180	(TRONCOS)
FRANCISCO FERNANDEZ	2	180	(TRAFALGAR II)
JUAN CALZADO	2	180	(TRONCOS)
MARCK EXKMANG	1	180	(COTO)
ANTONIO NUNEZ	1	180	(TRAFALGAR II)
JHON GARLAND	1	180	(COTO)
RAFAEL RAMOS	1	180	(LOLI)
CARLOS FRAU	1	180	(LOLI)
JUAN DEL MORAL	1	180	(HAMBURGUER)
FRANCISCO PAREJA	1	180	(TRONCOS)
<u>MAXIMO CIERRE</u>			<u>MEJOR PARTIDA</u>
José A. Lopez	144 Puntos	José A. Lopez	15 Dardos
(DUSSATIC)		(DUSSATIC)	

# Comentarios

por en Joan Perdiu

**\*Se comenta** la bicoca de tener un puesto de trabajo como asesor. Pues los hay que ganan trescientas cincuenta mil ptas. mensuales por un día de trabajo a la semana.

(Que quieren que les diga, yo nunca he tenido esa suerte)

**\*Se comenta** las cuatrocientas mil ptas de multa que deberan pagar los jugadores del Barcelona, por no dar el rendimiento apetecido.

(Hombre, yo no sé si esta es la mejor solución. ¿qué pasaría si en todos los estamentos de la sociedad se aplicara la misma medida...?)

**\*Se comenta** la gran aspiración de Paco Obrador. Ser secretario general del P.S.I.B.. Claro, él tiene que estar siempre arriba.

(Pueden estar tranquilos los del P.P. la Comunidad Balear estará en su poder en muchos años. A no ser que ocurra un milagro y precisamente Paco Obrador ya no cree en milagros)

**\*Se comenta** cómo los Sres. diputados no quieren rebajarse el sueldo ya que quinientas mil ptas. mensuales no les basta para casi nada.

(Qué dirán esas familias que con ochenta mil ptas. al mes de ingresos deben hacer frente a la vida)

**\*Se comenta** la cantidad de corrupción. No pasa día en que aparezca un nuevo caso.

(Efectivamente uno ya no sabe en quien fiarse)

**\*Se comenta** el cachondeo con la residencia de la Tercera Edad en Cal-

vià.

(A este paso nuestros hijos que ahora están en la mili podrán hacer uso de ella)

**\*Se comenta** que Margarita Nájera se está reponiendo de una intervención quirúrgica y sus compañeros andan un poco despistados.

(Le deseo un pronto restablecimiento y que pronto pueda reincorporarse a su trabajo. El Ayuntamiento sin ella es como una mesa sin comida)

**\*Se comenta** que pronto llegarán los Reyes Magos. En Calvià estamos ansiosos por ver en qué nos obsequiarán

(Mi petición a los Reyes Magos es que no suban los impuestos, que los políticos tengan más sentido común, que el agua potable sea mejor, que tengamos un buen año turístico y que seamos felices y comamos perdices)

**\*Se comenta** lo rápido que se enriquecen algunos altos cargos de la administración.

(Seguro que trabajando de albañiles, carpinteros o mecánicos rara vez se enriquecerían)

**\*Se comenta** el anuncio de una próxima convocatoria general de huelga.

¿A quien beneficiará? ¿Acaso el gobierno se sensibilizará y cambiará los elementos que ahora la provocan?

(No creo que el momento esté para bollos)

**\*Se comenta** lo bien cuidado que está el jardín que el Ayuntamiento de Calvià dispone en la calle París de Palma Nova, junto a un complejo comercial. El verde alcanza hasta los 40 cms. de altura.

(Así es. Se sembraron unas tres docenas de árboles este verano y si te he visto no me acuerdo)

**\*Se comenta** cómo la mayoría de comerciantes de Palma Nova Magaluf no están de acuerdo con las medidas del Ayuntamiento en relación del espacio de las terrazas

(Quisiera equivocarme pero ya verán como Margarita seguirá adelante. És una dona molt valenta)

**\*Se comenta** el que 5.000 guardias civiles de la academia de Úbeda no tenga papel higiénico, o sea que lo tiene que traer o comprar de su propio bolsillo

(Mal asunto si se tienen que limpiar con una cosa que yo sé)

**\*Se comenta** el que Manuel Suarez no está muy conforme con lo sucedido a su compañero del alma Paco Obrador, pues no hay derecho que sus propios compañeros lo hayan destituido como jefe de la oposición.

(Eso me recuerda una película: "Mira quien habla ahora")

# CAMPAMENTS

# ALBERGS

# SORTIDES A LA NEU



# AL TEU ABAST!



**L'INSTITUT BALEAR DE SERVEIS A LA JOVENTUT** POSA AL TEU ABAST TOT UN SEQUIT DE MITJANS PER QUÈ PUGUIS DUR A TERME LES TEVES ACTIVITATS I PROJECTES. PER UNS PREUS MOLT INTERESSANTS, DISFRUTARÀS D'ALBERGS I CAMPAMENTS ON PODRÀS REALITZAR NOMBRESES ACTIVITATS, O BÉ DISPOSAR DE LES SEVES INSTAL·LACIONS PER DUR A TERME ELS TEUS PROJECTES. A MÉS, L'INSTITUT ET PROPOSA MOLTES ALTRES

ALTERNATIVES COM SORTIDES A LA NEU, ORGANITZACIÓ DE CAMPS DE TREBALL ETC... NO ÉS NECESSARI PERTÀNYER A CAP ORGANITZACIÓ NI GRUP, **VINE I T'INFORMAREM.**



  
**GOVERN BALEAR**  
Conselleria Adjunta  
a la Presidència

Carrer Jeroni Antich, 5  
Tel. 72 02 01 - 72 03 01  
07003 Palma de Mallorca